arendo®

USER MANUAL

BEDIENUNGSANLEITUNG

WATER KETTLE

Mod.-Nr.: 307980

Table of contents

1. Deutsch 3

2. English 15

https://model.ganzeinfach.de/307980

GER: Aktuelle Treiber, Bedienungsanleitungen und sonstige relevante Dokumente zu diesem Produkt finden Sie auf unserer Homepage.

ENG: Current drivers, user manuals and other relevant documents for this product can be found on our homepage.

FRA: Les pilotes actuels, les modes d'emploi et les autres documents relatifs à ce produit sont disponibles sur notre site Internet.

ITA: I driver aggiornati, le istruzioni per l'uso e altri documenti rilevanti per questo prodotto sono disponibili sulla nostra homepage.

ESP: Los controladores actuales, las instrucciones de uso y otros documentos relevantes para este producto se pueden encontrar en nuestra página web.

⚠ Wichtige Sicherheitshinweise für dieses Gerät

- Benutzen Sie dieses Gerät ausschließlich für den privaten und den dafür vorgesehenen Zweck. Es ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.
- Verwenden Sie es nicht im Freien und halten Sie es vor Hitzequellen (z.B. Elektroherd) und direkter Sonneneinstrahlung fern. Stellen Sie das Gerät nicht in der direkten Nähe von Wasserquellen (z.B. Waschbecken) auf.
- Gebrauchen Sie dieses Gerät nicht mit feuchten Händen.

- Wählen Sie eine geeignete Unterlage, damit das Gerät nicht umkippen kann.
- Ziehen Sie den Netzstecker bei Nichtbenutzung oder zur Reinigung aus der Steckdose.
- Betreiben Sie das Gerät entsprechend der Spannung, die auf der Gerätekennzeichnung ersichtlich ist.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt, gereinigt oder gewartet zu werden.

Es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von dieser Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.

- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Zur Sicherheit keine Verpackungsteile (Plastikbeutel, Karton, Styropor, etc.) für Kinder erreichbar liegen lassen.
- Füllen Sie den Wassertank ausschließlich mit kaltem Wasser und kochen Sie übriggebliebenes Wasser kein zweites Mal auf.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, während es in Betrieb ist.

- Öffnen Sie den Deckel nicht im Betrieb, es könnte zu Verbrennungen kommen!
- Während des Betriebes tritt Wasserdampf an der Geräteoberseite aus, halten Sie sich von dem austretenden Wasserdampf fern.
- Das Heizelement bleibt auch nach dem Abschalten noch für eine längere Weile heiß. Stellen Sie sicher, dass niemand das Innere des Behälters berührt. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Benutzen Sie das Gerät nur mit der mitgelieferten Abstellvorrichtung.

- Lassen Sie etwas Abstand zu anderen Gegenständen und Wänden, sodass die Luft frei zirkulieren kann. Decken Sie das Gerät nicht ab.
- Kochen Sie keine anderen Flüssigkeiten als Wasser auf.
- Während des Betriebs wird das Gehäuse des Wasserkochers heiß. Fassen Sie den Wasserkocher daher nur an den dafür vorgesehenen Tragegriff an.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es durch den Hersteller, seinen Fachhändler oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefahr zu vermeiden.

- Kinder dürfen dabei nur unter Aufsicht oder Anleitung zur Benutzung das Gerät verwenden oder reinigen.
- Überfüllen Sie den Wasserkocher nicht, da ansonsten Wasser austreten kann.

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Arendo entschieden haben. Damit Sie auch lange Freude mit Ihrem erworbenen Gerät haben werden, lesen Sie sich bitte die nachfolgende Kurzanleitung aufmerksam durch. Prüfen Sie vor Inbetriebnahme der gelieferten Ware, ob diese vollständig, fehlerfrei und unbeschädigt ist.

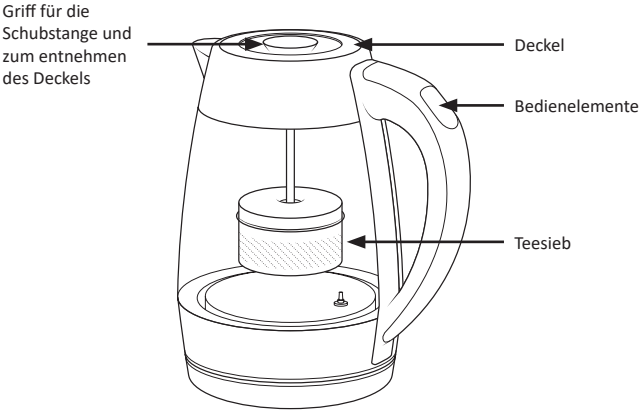
1. Lieferumfang

- Wasserkocher
- Bodenplatte mit Anschlussleitung
- 1x Deckel für Teekochfunktion
- 1x Deckel für Wasserkochfunktion
- Kurzanleitung

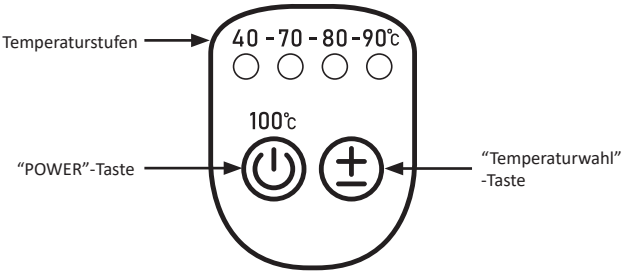
2. Technische Daten

Spannungsversorgung	220-240 V AC, 50-60 Hz
Leistungsaufnahme	1850-2200 W
Wasser-Füllmenge	max. 1,7l
Temperaturstufen	• 40°C • 70°C • 80°C • 90°C • 100°C
Features	• Edelstahl-Design • Automatische Abschaltung • Edelstahl-Teesieb • Akustisches Signal • Glaskörper • 5 einstellbare Temperaturen • Warmhaltefunktion (max. 2 Stunden) • 2 mitgelieferte Deckel 1x für Wasserkoch- und 1x für Teekochfunktion
Umgebungstemperatur	+ 0-3°C bis 35-40°C

3. Produkt-Details



Bedienelemente



4. Erst-Inbetriebnahme

Kontrollieren Sie bei Erstinbetriebnahme des Gerätes nochmals die Unversehrtheit des Produkts bzw. der Bauteile sowie die Funktion. Entnehmen Sie den Wasserkocher und die Basisstation aus der Verpackung und schließen Sie die Basis an eine vorschriftsmäßig installierte Schutzkontakt-Steckdose an.

Wischen Sie die Oberfläche des Wasserkochers mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab. Um eventuelle Herstellungsrückstände zu beseitigen, füllen Sie den Wasserbehälter vor dem ersten Gebrauch erstmalig bis zur Maximal-Markierung mit kaltem Wasser auf. Kochen Sie das Wasser auf, indem Sie die „Power"-Taste auf dem Bedienfeld einmal betätigen. Schütten Sie das Wasser nach dem ersten Kochvorgang weg. Wiederholen Sie diesen Vorgang zwei- bis dreimal.

Dieses Gerät ist dazu bestimmt, im Haushalt und ähnlichen Anwendungen verwendet zu werden wie beispielsweise: in Küchen für Mitarbeiter in Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen, in landwirtschaftlichen Anwesen, von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen sowie in Frühstückspensionen.

5. Nutzung mit Standard Deckel für Wasserkochfunktion

Heben Sie den Deckel am Griff an und ziehen Sie ihn nach oben ab. Der Deckel ist im Wasserkocher eingerastet und lässt sich mit leichtem Zug entfernen. Füllen Sie anschließend kaltes Wasser in den Wasserkocher. Setzen Sie den Deckel wieder auf und drücken Sie ihn fest nach unten, bis er hörbar einrastet.

Hinweis: An der Außenseite befindet sich eine Skala. Bitte befüllen Sie den Behälter nicht über die Maximal-Markierung. Falls der Wasserkocher überfüllt ist, kann kochendes Wasser herausspritzen.

Setzen Sie anschließend den Wasserkocher auf die Bodenplatte auf. Die Tasten zur Auswahl verschiedener Wassertemperaturen befinden sich am Bedienfeld auf dem Griff. Betätigen Sie die „Power" Taste, um das Gerät direkt auf 100°C aufzuheizen. Über „+/-" (Temperaturwahl) können Sie die Temperatur zwischen 40°C - 70°C - 80°C - 90°C auswählen. Der Kochvorgang startet nach circa drei Sekunden automatisch. Sobald das Wasser die Ziel-Temperatur erreicht hat, schaltet der Wasserkocher ab und es ertönen zwei Pieptöne. Das Heizelement schaltet sich automatisch ab und der Vorgang ist beendet. Das Gerät kann nun angehoben und das Wasser verwendet werden.

40°C	grüne LED
70°C	blaue LED
80°C	gelbe LED
90°C	lila LED
100°C	rote LED

5.1. Nutzung mit Teesieb-Deckel

Den Standarddeckel des Wasserkochers können Sie durch den Deckel mit Teekochfunktion (Teefilter) ersetzen. Um das Sieb zu öffnen, drehen Sie es ein Stück gegen den Uhrzeigersinn. Dosieren Sie Ihren Tee und schließen Sie das Sieb wieder. Setzen Sie den Deckel mit Teefilter auf den Wasserkocher, bis dieser hörbar einrastet. Der Teefilter sollte erst ins Wasser getaucht werden, wenn die gewünschte Temperatur erreicht ist. Mit der Schubstange bestimmen Sie, wann und wie lange der Tee ziehen soll.



ACHTUNG! *Beachten Sie die TeaMax-Markierung für die Teezubereitung. Bringen Sie maximal 1,2 Liter Wasser zum Kochen. Das Teesieb tropft nach!*

ACHTUNG! *Einige Teesorten können schäumen! Senken Sie deshalb das Teesieb erst nach erreichen der Zieltemperatur ab!*

5.2. "WARMHALTEFUNKTION"

Die Warmhalte-Funktion bietet Ihnen die Möglichkeit, das Wasser auf 100°C aufzuheizen und anschließend für 2 Stunden warmzuhalten. Drücken und halten Sie dafür die "Power" etwa 3 Sekunden lang gedrückt. Die rote LED blinkt und das Gerät beginnt sich aufzuheizen. Im Anschluss erhitzt sich der Wasserkocher auf den eingestellten Wert und hält diesen für 2 Stunden warm.

6. Entkalken und Reinigung

Wir empfehlen, den Wasserkocher je nach Nutzungsintensität in regelmäßigen Abständen zu entkalken. Bitte ziehen Sie vor der Reinigung stets den Netzstecker und warten Sie, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist. Bitte verwenden Sie zum Entkalken des Wasserbehälters ausschließlich handelsübliche Entkalkungsmittel auf Zitronensäurebasis. Die Dosierung für das Entkalkungsmittel entnehmen Sie der Verpackung bzw. dem Beipackzettel. Die Heizplatte soll nicht eigens gereinigt werden. Bearbeiten Sie die Heizplatte niemals mit harten Gegenständen. Zur äußeren Reinigung des Wasserkochers nutzen Sie nur ein mit Wasser angefeuchtetes Tuch. Verwenden Sie zur Reinigung keine scheuernden Gegenstände wie Drahtbürste oder Stahlschwamm. Bitte benutzen Sie auf keinen Fall Reinigungsmittel, die die Oberfläche angreifen oder bei Verzehr gesundheitlich bedenklich sind! Um die Gefahr eines elektrischen Schlags zu vermeiden, tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.



Achtung!

7. Sicherheitshinweise und Haftungsausschluss

Prüfen Sie vor der Verwendung das Gerät auf eventuelle Beschädigungen. Das Gerät sollte nicht benutzt werden, wenn es einen Stoß abbekommen hat oder in anderer Form beschädigt worden ist. Beachten Sie bitte auch die nationalen Bestimmungen und Beschränkungen.

Nutzen Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als die, die in der dieser Anleitung beschrieben sind. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern oder geistig beeinträchtigten Personen auf. Benutzen Sie das Gerät nur mit der mitgelieferte Bodenplatte. Jede Reparatur oder Veränderung am Gerät, die nicht vom ursprünglichen Lieferanten durchgeführt wird, führt zum Erlöschen der Gewährleistungs- bzw. Garantieansprüche. Das Gerät darf nur von Personen benutzt werden, die diese Anleitung gelesen und verstanden haben. Die Gerätespezifikationen können sich ändern, ohne dass vorher gesondert darauf hingewiesen wurde.

8. Entsorgungshinweise

Elektrische und elektronische Geräte dürfen nach der europäischen WEEE Richtlinie nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Deren Bestandteile müssen getrennt der Wiederverwertung oder Entsorgung zugeführt werden, weil giftige und gefährliche Bestandteile bei unsachgemäßer Entsorgung die Umwelt nachhaltig schädigen können. Sie sind als Verbraucher nach dem Elektrogesetz (ElektroG) verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte am Ende ihrer Lebensdauer an den Hersteller, die Verkaufsstelle oder an dafür eingerichtete, öffentliche Sammelstellen kostenlos zurückgeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Betriebsanleitung oder/und der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit dieser Art der Stofftrennung, Verwertung und Entsorgung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

WEEE Richtlinie 2012/19/EU
WEEE Register-Nr: DE 67896761

Hiermit erklärt die Firma WD Plus GmbH, dass sich das Gerät 307980 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen befindet. Eine vollständige Konformitätserklärung erhalten Sie unter: WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hannover

Important safety instructions

- This device may only be used in accordance with its intended purpose and for private use.
- It is not for commercial application.
- This device is only designed for indoor use. Keep it away from heat sources (e.g. electric stove), high temperatures and direct sunlight.
- Do not tough the kettle with wet hands.
- Do not place the kettle near waters sources like basins.
- To prevent the unit from dropping over, make sure that the support surface is stable.

- Children must be supervised in order to make sure that they do not play with this device.
- Keep packaging items (plastic bags, carton, styrofoam, etc.) out of reach of children, as they represent a potential source of danger.
- Only fill the water tank with fresh cold water and do not cook remaining water a second time.
- Do not move the machine while it is operating.
- Never open the cover during brewing process, this could lead to burns.
- Keep away from emitting water vapour during brewing process.

Otherwise it can cause burns.

- After brewing the heating element stays hot for a while. Make sure that nobody touches the inside of the kettle to avoid burns!
- The unit may only be operated by using the provided parking device.
- Pull the plug if the device is not used or you clean it.
- Only operate the device within the given voltage as seen on the rating label.
- Allow sufficient space between this unit and other devices and walls to ensure proper ventilation. Do not cover the device.

- Do not cook any other liquids than water.
- During operation the housing becomes hot. Therefore only touch the unit by its intended handle.
- Do not overfill the kettle in order to avoid water leakage. Children may only use the product under supervision and guidance concerning the use and cleaning of the product.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Thank you for purchasing a product from Arendo. Please read the following brief instructions carefully so that you can enjoy your purchased appliance for a long time. Before using the delivered goods, please check that they are complete, free of defects and undamaged.

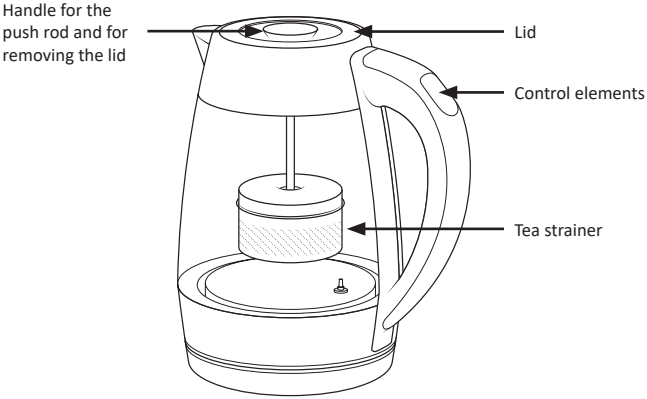
1. Scope of delivery

- Water boiler
- Base plate with connection cable
- 1x lid for tea boiling function
- 1x lid for kettle function
- Quick guide

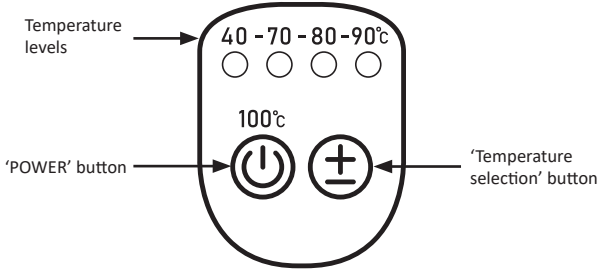
2. Technical data

Power supply	220-240 V AC, 50-60 Hz
Power consumption	1850-2200 W
Water filling quantity	max. 1,7l
Temperature levels	• 40°C • 70°C • 80°C • 90°C • 100°C
Features	• Stainless steel design • Automatic switch-off • Stainless steel tea strainer • Acoustic signal • Glass body • 5 adjustable temperatures • Keep warm function (max. 2 hours) • 2 lids supplied 1x for boiling water and 1x for boiling tea function
Ambient temperature	+ 0-3°C to 35-40°C

3. Product details



Control elements



4. Initial commissioning

When using the appliance for the first time, check the integrity of the product and its components as well as its function. Remove the kettle and the base station from the packaging and connect the base to a correctly installed earthed socket.

Wipe the surface of the kettle with a slightly damp cloth. To remove any manufacturing residues, fill the water container with cold water up to the maximum mark before using it for the first time. Boil the water by pressing the “Power” button on the control panel once. Pour the water away after the first boiling process. Repeat this process two or three times.

This appliance is intended to be used in domestic and similar applications such as: in kitchens for employees in shops, offices and other commercial areas, on farms, by customers in hotels, motels and other residential establishments and in bed and breakfasts.

5. Use with standard lid for water boiling function

Lift the lid by the handle and pull it upwards. The lid is locked into the kettle and can be removed with a gentle pull. Then fill the kettle with cold water. Replace the lid and press it down firmly until you hear it click into place.

Note: There is a scale on the outside. Please do not fill the container above the maximum mark. If the kettle is overfilled, boiling water may spray out.

Then place the kettle on the base plate. The buttons for selecting different water temperatures are located on the control panel on the handle. Press the ‘Power’ button to heat the appliance directly to 100°C. You can select the temperature between 40°C - 70°C - 80°C - 90°C using ‘+/-’ (temperature selection). The boiling process starts automatically after approx. three seconds. As soon as the water has reached the target temperature, the kettle switches off and two beeps sound. The heating element switches off automatically and the process is complete. The appliance can now be lifted and the water used.

40°C	green LED
70°C	blue LED
80°C	yellow LED
90°C	purple LED
100°C	red LED

5.1. Use with tea strainer lid

You can replace the standard lid of the kettle with the lid with tea boiling function (tea filter). To open the sieve, turn it a little anti-clockwise. Measure out your tea and close the sieve again. Place the lid with tea filter on the kettle until you hear it click into place. The tea filter should only be immersed in the water once the desired temperature has been reached. Use the push rod to determine when and how long the tea should steep.



ATTENTION! *Observe the TeaMax markings for tea preparation. Bring a maximum of 1.2 litres of water to the boil. The tea strainer will drip!*

ATTENTION! *Some types of tea can foam! Therefore, do not lower the tea strainer until the target temperature has been reached!*

5.2. "KEEP WARM FUNCTION"

The keep warm function allows you to heat the water to 100°C and then keep it warm for 2 hours. To do this, press and hold the 'Power' button for about 3 seconds. The red LED flashes and the appliance starts to heat up. The kettle then heats up to the set temperature and keeps it warm for 2 hours.

6. Descaling and cleaning

We recommend descaling the kettle at regular intervals depending on the intensity of use. Please always disconnect the mains plug before cleaning and wait until the appliance has cooled down completely. Please only use commercially available descaling agents based on citric acid to descale the water container. The dosage for the descaling agent can be found on the packaging or on the instruction leaflet. The heating plate should not be cleaned separately. Never use hard objects to clean the heating plate.

Only use a cloth moistened with water to clean the outside of the kettle. Do not use abrasive objects such as wire brushes or steel sponges for cleaning. Under no circumstances should you use cleaning agents that attack the surface or are harmful to health if consumed! To avoid the risk of electric shock, never immerse the appliance, the mains cable or the plug in water or other liquids.

Attention!

7. Safety instructions and disclaimer

Check the appliance for any damage before use. The appliance should not be used if it has been knocked or damaged in any other way. Please also observe the national regulations and restrictions.

Do not use the appliance for purposes other than those described in these instructions. This product is not a toy. Keep it out of the reach of children or mentally impaired persons. Only use the appliance with the base plate supplied. Any repair or modification to the appliance that is not carried out by the original supplier will invalidate the warranty or guarantee. The appliance may only be used by persons who have read and understood these instructions. The appliance specifications may change without prior notice.

8. Disposal instructions

According to the European WEEE Directive, electrical and electronic devices may not be disposed of with household waste. Their components must be recycled or disposed of separately, as toxic and hazardous components can cause lasting damage to the environment if disposed of incorrectly. As a consumer, you are obliged under the German Electrical and Electronic Equipment Act (ElektroG) to return electrical and electronic equipment free of charge at the end of its life to the manufacturer, the point of sale or to public collection centres set up for this purpose. Details are regulated by the respective state law. The symbol on the product, the operating instructions and/or the packaging refers to these regulations. By separating, recycling and disposing of old appliances in this way, you are making an important contribution to protecting our environment.

WEEE Directive 2012/19/EU
WEEE Register No.: DE 67896761

Hereby, WD Plus GmbH declares that the device 307980 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions. You can obtain a complete declaration of conformity from WD Plus GmbH, Wohlenbergstraße 16, 30179 Hanover, Germany

CONTACT US

feedback@ganzeinfach.de

(DE) 0800 72 444 05
+49 511 / 13221 710
(UK) +49 511 / 13221 720
(FR) +49 511 / 13221 730
(IT) +49 511 / 13221 740
(ES) +49 511 / 13221 750

MO-FR 9:30am - 18pm CET

www.arendo.de

WD Plus GmbH
Wohlenbergstraße 16
30179 Hannover, DE
V1.0